



Énergir, s.e.c. / Énergir, L.P.

Service à la clientèle / Customer Service

info@energir.com  
En semaine / Weekdays 8:00 am - 6:00 pm  
(514) 598-3535 ou/or 1 800 361-0564 711

En cas d'ODEUR DE GAZ / To report a GAS ODOUR

911 ou/or 1 800 361-8003 711

Facture émise le  
Bill issued on

2021-01-12

Pour la période du  
For the period of

Mar 04, 2020 - Apr 03, 2020

Facture n° / Bill #

Services rendus à  
Services supplied to

Chevron Cie.  
98 yonge rd w

Numéro de compte  
Account Number

3474 3636 930

Tarif D<sub>1</sub> : Service général  
Tariff D<sub>1</sub> : General Service

Historique de consommation / Consumption History

| Période / Period<br>du / From | au / To    | Nombre<br>de jours<br>Number<br>of days | Volume<br>(m <sup>3</sup> ) | Montant*<br>Amount*<br>(\$) |
|-------------------------------|------------|---|-----------------------------|-----------------------------|
| 2020 JA 21                    | 2020 FE 19 | 30                                      | 14 010 R                    | 4 004,72                    |
| 2020 FE 20                    | 2020 MR 16 | 26                                      | 8 494 E                     | 2 569,75                    |
| 2020 MR 17                    | 2020 AL 20 | 35                                      | 12 300 R                    | 3 685,20                    |
| 2020 AL 21                    | 2020 MA 20 | 30                                      | 5 664 R                     | 1 829,49                    |
| 2020 MA 21                    | 2020 JN 17 | 28                                      | 1 413 R                     | 556,95                      |
| 2020 JN 18                    | 2020 JL 17 | 30                                      | 387 R                       | 197,10                      |
| 2020 JL 18                    | 2020 AU 19 | 33                                      | 26 R                        | 55,82                       |
| 2020 AU 20                    | 2020 SE 18 | 30                                      | 13 R                        | 46,45                       |
| 2020 SE 19                    | 2020 OC 20 | 32                                      | 2 451 R                     | 890,73                      |
| 2020 OC 21                    | 2020 NO 17 | 28                                      | 6 334 R                     | 1 984,00                    |
| 2020 NO 18                    | 2020 DE 16 | 29                                      | 9 377 R                     | 2 860,24                    |
| 2020 DE 17                    | 2021 JA 21 | 36                                      | 14 536 R                    | 4 311,52                    |
| 2021 JA 22                    | 2021 FE 18 | 28                                      | 14 036 R                    | 4 021,50                    |

Total de l'année courante / Total of Current Year

|            |            |     |        |           |
|------------|------------|-----|--------|-----------|
| 2020 FE 20 | 2021 FE 18 | 365 | 75 031 | 23 008,75 |
|------------|------------|-----|--------|-----------|

Total de l'année précédente / Total of Previous Year

|            |            |     |        |           |
|------------|------------|-----|--------|-----------|
| 2019 FE 20 | 2020 FE 19 | 365 | 66 228 | 21 950,80 |
|------------|------------|-----|--------|-----------|

E = Relevé estimé / Estimated reading R = Relevé réel / Actual reading  
P = Estimé partiel / Partially Estimated  
\* Taxes incluses / Taxes included

Merci de déneiger les installations  
extérieures

Les installations extérieures de gaz naturel  
doivent être accessibles en tout temps.

Please remove snow from the outdoor  
installations

The outdoor natural gas installations must be  
accessible at all times.

energir.com

Calcul du montant à payer / Calculation of the Amount to Pay

Détails du solde précédent  
Previous balance details

Solde facture précédente - émise le  
Balance of previous bill - issued on 2021 JA 22  
Paiement reçu le / Payment Received on  
2021 JA 27 - Merci / Thank you

Solde précédent - À payer immédiatement  
Previous balance - Payable upon Receipt

Détails du montant courant  
Current amount details

Montant facturé pour la période du / Amount  
Billed for the Period from 2021 JA 22 au / to  
2021 FE 18

Volume facturé / Volume billed: 34286m<sup>3</sup> (voir  
verso / see reverse)

TPS / GST (Énergir n° / # 121411813)

TVQ / PST (Énergir n° / # 1010997280)

Total

Autres montants facturés  
Other Amounts Billed

Supplément de recouvrement  
Late Payment Charge

Obligation Minimale Annuelle (OMA)  
Minimal Annual Obligation (MAO)

Volume de / of 17 000 m<sup>3</sup>

Du / From 2018 JA 01 au / to 2022 DE 31

Montant courant - Échéance  
Current amount - Due date

2021 MR 10

Montant total à payer  
Total Amount to Pay

\$1800

Informations supplémentaires au verso. Copie à conserver pour vos dossiers. / Additional information on the back. Copy to be kept for your files.

Détacher et retourner avec votre paiement. / Tear off and return with your payment.



Énergir, s.e.c. / Énergir, L.P.

Services rendus au / Services supplied at

98 yonge rd w

22028921009 0000603526 1

Numéro de compte  
Account Number

3474 3636 930

Solde précédent  
Previous Balance

À payer immédiatement  
Payable upon Receipt

Date d'échéance / Due Date

Montant courant  
Current Amount

Montant total à payer  
Total Amount to Pay

\$1800

Montant payé  
Amount Paid